

KURZ & AKTUELL

Blickpunkt 4
 Firmen/Personalien/DKV 4
 Glosse 5
 Produkte 56
 Impressum 58

EURO-NEWS

Blick auf Europa 10

INTERNATIONALES FORUM

International Centre for Indoor Environment and Energy ... 12

MESSEREPORT

Wachstumsmarkt Klimatechnik 18
 Bestens besuchtes IKK-Fachforum 2004 23
 IKK und ENKON dezentral –
 Gab es tatsächlich einen Synergieeffekt? 24

POLITIK & UMWELT

VDKF-LEC, ein neues Dienstleistungsangebot
 für den Kälte-Klima-Fachbetrieb. 26

KÄLTE & KLIMATECHNIK

Erste Telekommunikationssoftware
 für „Plug and Play“ bei Kälteanlagen 30
 Copeland-Lektüre neu erschienen:
 Die „Wundersame Reise“ geht weiter 36

MITTELSTAND & WIRTSCHAFT

Ist Ihre Unternehmensnachfolge geregelt?, Teil 2. 38

VERANSTALTUNGEN

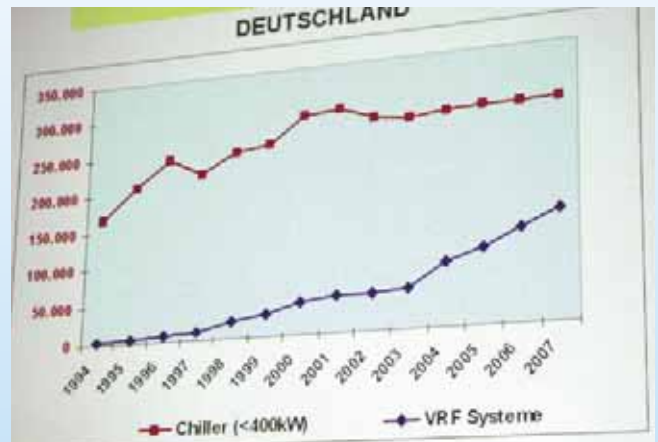
„Miteinander“ für die Klima- und Lüftungstechnik. 42
 DKV zeigt Lösungsansätze für
 strategische Neuausrichtung auf 44

FRAGEN AUS DER PRAXIS

Was Sie schon immer wissen wollten 48



Mit Berichten vom Bundesleistungswettbewerb
 und aus der Innung Sachsen 50



IKK-Messereport: Wachstumsmarkt Klimatechnik

18

Copeland **EMERSON**
 Climate Technologies

Die wundersame
 Reise mit den
 Molekülen
 des Gemisches
 R 404 A

Die „Wundersame
 Reise“ geht weiter

36



Bundesleistungswettbewerb Kälteanlagenbauer 2004

50